

## **Lieferumfang:**

1 Wandhalterung mit Schloss und Kette, 2 Schlüssel, 1 Haken zum Anhängen der Kette bei Nichtgebrauch, 2 lange Schrauben, 4 kurze Schrauben, 4 Dübel, 2 Schutzfolien

## **Montageanleitung**

1. Stecken Sie den Schlüssel in das Schloss.
2. Drehen Sie den Schlüssel. Dadurch löst sich der Schieber mit der Kette von der Wandhalterung.
3. Vor dem Befestigen der Wandhalterung überprüfen Sie bitte sorgfältig den Abstand von Wandhalterung und Türrahmen (Der Abstand von Wandhalterung und Türrahmen sollte 100 - 150 mm, der Abstand von Wandhalterung und Türklinke sollte 250 - 300 mm betragen (siehe Zeichnung)). Befestigen Sie nun die Wandhalterung mit Hilfe der Dübel und der beiden langen Schrauben an der Wand.
4. Schieben Sie nun den Schieber am Ende der Kette von unten in die Wandhalterung. Das Schloss schließt automatisch und Sie können den Schlüssel herausziehen.
5. Der kleine Haken dient zum Aufhängen der Türkette bei Nichtgebrauch und wird mit Hilfe der Dübel und der kleinen Schrauben an der Wand befestigt.
6. Die Schutzfolien schützen Tür und Rahmen vor Verkratzen. Wählen Sie die zu Ihrer Tür passende Farbe und schneiden Sie den Streifen ggf. auseinander, um Tür und Rahmen zu schützen.

## **Scope of delivery:**

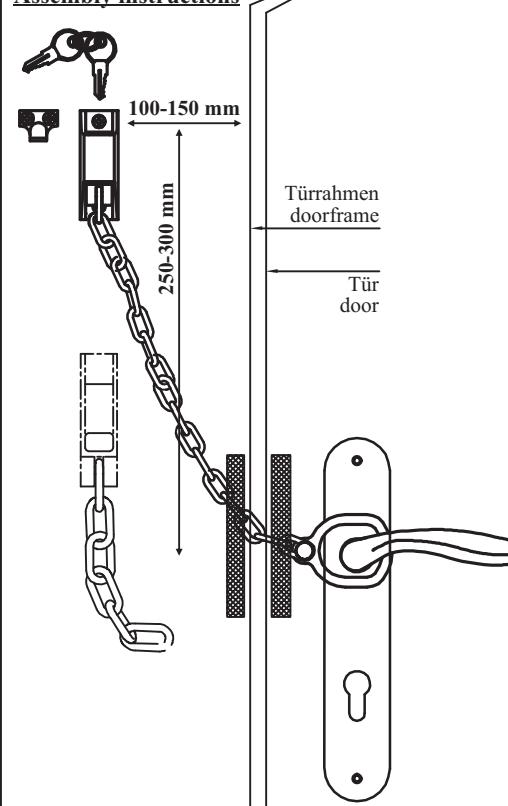
1 wall mounting bracket with lock and chain, 2 keys, 1 hook for attaching the chain when not in use, 2 long screws, 4 short screws, 4 screw anchors, 2 protective films

## **Assembly instructions**

1. Insert the key into the lock.
2. Turn the key to release slide and chain from the wall mounting bracket.
3. Before attaching the mounting bracket to the wall, check carefully the distance between doorframe and mounting bracket (recommended distance between mounting bracket and doorframe: 100 to 150 mm; the distance between wall mounting bracket and door handle should be 250 to 300 mm [see figure]). Attach the mounting bracket to the wall using the screw anchors and the two long screws.
4. Push the slide at the end of the chain from the bottom into the mounting bracket. The lock closes automatically and you can pull the key.
5. The small hook is used to hang the door chain when not in use. It is attached to the wall using the screw anchor and the small screws .
6. The protective films protect door and frame against scratches. Choose the colour matching to your door. If required, cut the strips apart to protect door and frame.

## **Montage-Anleitung**

## **Assembly instructions**



## **Lieferumfang:**

1 Wandhalterung mit Schloss und Kette, 2 Schlüssel, 1 Haken zum Anhängen der Kette bei Nichtgebrauch, 2 lange Schrauben, 4 kurze Schrauben, 4 Dübel, 2 Schutzfolien

## **Montageanleitung**

1. Stecken Sie den Schlüssel in das Schloss.
2. Drehen Sie den Schlüssel. Dadurch löst sich der Schieber mit der Kette von der Wandhalterung.
3. Vor dem Befestigen der Wandhalterung überprüfen Sie bitte sorgfältig den Abstand von Wandhalterung und Türrahmen (Der Abstand von Wandhalterung und Türrahmen sollte 100 - 150 mm, der Abstand von Wandhalterung und Türklinke sollte 250 - 300 mm betragen (siehe Zeichnung)). Befestigen Sie nun die Wandhalterung mit Hilfe der Dübel und der beiden langen Schrauben an der Wand.
4. Schieben Sie nun den Schieber am Ende der Kette von unten in die Wandhalterung. Das Schloss schließt automatisch und Sie können den Schlüssel herausziehen.
5. Der kleine Haken dient zum Aufhängen der Türkette bei Nichtgebrauch und wird mit Hilfe der Dübel und der kleinen Schrauben an der Wand befestigt.
6. Die Schutzfolien schützen Tür und Rahmen vor Verkratzen. Wählen Sie die zu Ihrer Tür passende Farbe und schneiden Sie den Streifen ggf. auseinander, um Tür und Rahmen zu schützen.

## **Scope of delivery:**

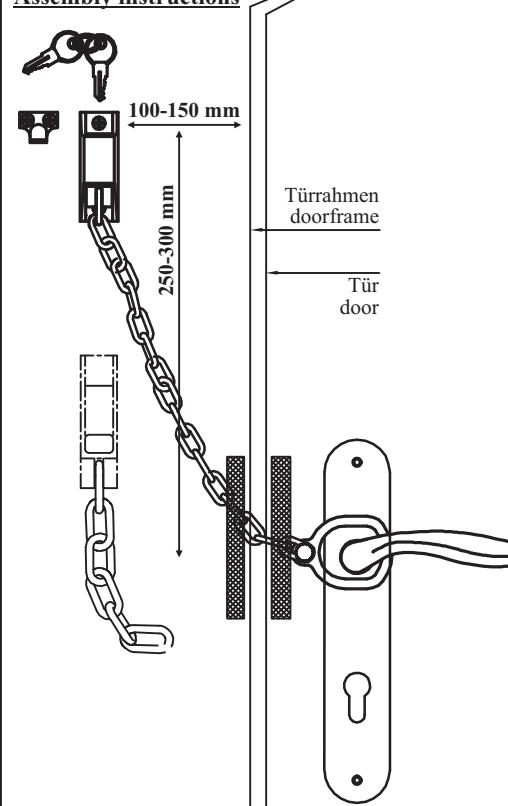
1 wall mounting bracket with lock and chain, 2 keys, 1 hook for attaching the chain when not in use, 2 long screws, 4 short screws, 4 screw anchors, 2 protective films

## **Assembly instructions**

1. Insert the key into the lock.
2. Turn the key to release slide and chain from the wall mounting bracket.
3. Before attaching the mounting bracket to the wall, check carefully the distance between doorframe and mounting bracket (recommended distance between mounting bracket and doorframe: 100 to 150 mm; the distance between wall mounting bracket and door handle should be 250 to 300 mm [see figure]). Attach the mounting bracket to the wall using the screw anchors and the two long screws.
4. Push the slide at the end of the chain from the bottom into the mounting bracket. The lock closes automatically and you can pull the key.
5. The small hook is used to hang the door chain when not in use. It is attached to the wall using the screw anchor and the small screws .
6. The protective films protect door and frame against scratches. Choose the colour matching to your door. If required, cut the strips apart to protect door and frame.

## **Montage-Anleitung**

## **Assembly instructions**



## **Matériel livré :**

1 fixation murale avec serrure et chaîne, 2 clés, 1 crochet pour suspendre la chaîne en cas de non utilisation, 2 grandes vis, 4 petites vis, 4 chevilles, 2 films de protection.

## **Instructions de montage**

1. Insérez la clé dans la serrure.
2. Tournez la clé pour libérer la glissière et la chaîne de la fixation murale.
3. Avant de fixer la fixation murale, contrôlez l'écart entre la fixation et l'encadrement de porte (écart recommandé entre la fixation murale et l'encadrement de porte : 100-150 mm / écart recommandé entre la fixation murale et la poignée de porte : 250-300 mm) en vous référant au plan. Fixez la fixation murale avec les chevilles et les deux grandes vis.
4. Insérez la glissière située à l'extrémité de la chaîne dans la fixation murale (par le bas). La serrure se ferme automatiquement ; vous pouvez alors retirer la clé.
5. Le petit crochet sert à suspendre la chaîne lorsque vous ne l'utilisez pas. Il se fixe au mur à l'aide des chevilles et des petites vis.
6. Les films de protection protègent la porte et l'encadrement de porte contre les rayures. Choisissez la couleur correspondant à votre porte et découpez éventuellement la bande pour protéger la porte et l'encadrement de porte.

## **Leveringsomvang:**

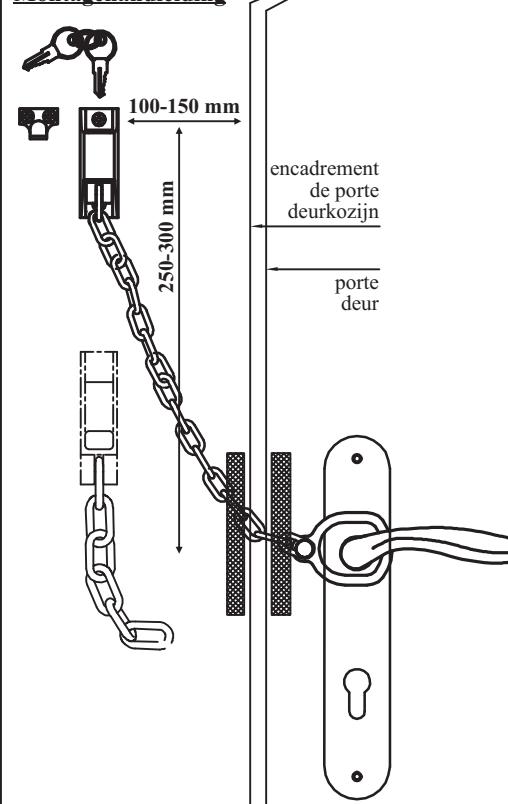
1 wandhouder met slot en ketting, 2 sleutels, 1 haak om de ketting op te hangen wanneer niet in gebruik, 2 lange schroeven, 4 korte schroeven, 4 pluggen, 2 beschermfolies

## **Montagehandleiding**

1. Steek de sleutel in het slot.
2. Draai de sleutel. Hierdoor ontgrendelt de borgpen met ketting uit de wandhouder.
3. Controleer zorgvuldig de afstand tussen wandhouder en deurkozijn voordat u de wandhouder monteert. (De afstand tussen wandhouder en kozijn moet 100 tot 150 mm bedragen; de afstand tussen wandhouder en deurklink moet 250 tot 300 mm bedragen – zie tekening). Monteer vervolgens de wandhouder aan de wand met behulp van de pluggen en de twee lange schroeven.
4. Schuif nu de borgpen aan het uiteinde van de ketting omlaag in de wandhouder. Het slot vergrendelt automatisch en u kunt de sleutel eruit trekken.
5. De kleine haak wordt gebruikt om de deurketting op te hangen wanneer niet in gebruik. Deze haak wordt bevestigd aan de wand m.b.v. de plug en de kleine schroeven.
6. De beschermfolies beschermen deur en kozijn tegen krassen. Kies de juiste kleur voor uw deur en knip het streepje uit elkaar, zo nodig, om deur en kozijn te beschermen.

## **Instructions de montage**

### **Montagehandleiding**



## **Matériel livré :**

1 fixation murale avec serrure et chaîne, 2 clés, 1 crochet pour suspendre la chaîne en cas de non utilisation, 2 grandes vis, 4 petites vis, 4 chevilles, 2 films de protection.

## **Instructions de montage**

1. Insérez la clé dans la serrure.
2. Tournez la clé pour libérer la glissière et la chaîne de la fixation murale.
3. Avant de fixer la fixation murale, contrôlez l'écart entre la fixation et l'encadrement de porte (écart recommandé entre la fixation murale et l'encadrement de porte : 100-150 mm / écart recommandé entre la fixation murale et la poignée de porte : 250-300 mm) en vous référant au plan. Fixez la fixation murale avec les chevilles et les deux grandes vis.
4. Insérez la glissière située à l'extrémité de la chaîne dans la fixation murale (par le bas). La serrure se ferme automatiquement ; vous pouvez alors retirer la clé.
5. Le petit crochet sert à suspendre la chaîne lorsque vous ne l'utilisez pas. Il se fixe au mur à l'aide des chevilles et des petites vis.
6. Les films de protection protègent la porte et l'encadrement de porte contre les rayures. Choisissez la couleur correspondant à votre porte et découpez éventuellement la bande pour protéger la porte et l'encadrement de porte.

## **Leveringsomvang:**

1 wandhouder met slot en ketting, 2 sleutels, 1 haak om de ketting op te hangen wanneer niet in gebruik, 2 lange schroeven, 4 korte schroeven, 4 pluggen, 2 beschermfolies

## **Montagehandleiding**

1. Steek de sleutel in het slot.
2. Draai de sleutel. Hierdoor ontgrendelt de borgpen met ketting uit de wandhouder.
3. Controleer zorgvuldig de afstand tussen wandhouder en deurkozijn voordat u de wandhouder monteert. (De afstand tussen wandhouder en kozijn moet 100 tot 150 mm bedragen; de afstand tussen wandhouder en deurklink moet 250 tot 300 mm bedragen – zie tekening). Monteer vervolgens de wandhouder aan de wand met behulp van de pluggen en de twee lange schroeven.
4. Schuif nu de borgpen aan het uiteinde van de ketting omlaag in de wandhouder. Het slot vergrendelt automatisch en u kunt de sleutel eruit trekken.
5. De kleine haak wordt gebruikt om de deurketting op te hangen wanneer niet in gebruik. Deze haak wordt bevestigd aan de wand m.b.v. de plug en de kleine schroeven.
6. De beschermfolies beschermen deur en kozijn tegen krassen. Kies de juiste kleur voor uw deur en knip het streepje uit elkaar, zo nodig, om deur en kozijn te beschermen.

## **Instructions de montage**

### **Montagehandleiding**

